GENERALA/46/69
18 January 1991
ARABIC

الجمعية العامة

UN 11897

JAN 28 1991



الدورة السادسة والأربعون

وقف جميع التجارب التجريبية النوويةتعديل معاهدة حظر تجربة الأسلحة النووية في الجو وفي الفضاء الخارجي وتحت سطح الماءالنهاية الملحقة إلى عقد معاهدة للحظر الشامل للتجارب النووية

رسالة مؤرخة في 17 كانون الثاني/يناير 1991 موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لاتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفيتية لدى الأمم المتحدة

يشرفني أن أحيل إليكم ، رفق هذا ، نص الكلمة الترحيبية التي وجهها م. س. غورباتشوف إلى المشاركين في مؤتمر تعديل معاهدة حظر تجربة الأسلحة النووية في الجو وفي الفضاء الخارجي وتحت سطح الماء .

وسأغدو ممتنًا لو تكررتكم بتعظيم هذا النص باعتباره وثيقة رسمية من شأنه أن يحيي الجمعية العامة في إطار البيتود التالية من جدول الأعمال : "وقف جميع التجارب التجريبية النووية" ، و "تعديل معاهدة حظر تجربة الأسلحة النووية في الجو وفي الفضاء الخارجي وتحت سطح الماء" ، و "النهاية الملحقة إلى عقد معاهدة للحظر الشامل للتجارب النووية" .

(توقيع) ي. فورونتسوف

.../...

(٩١) ٩١-٠٢٠٣

مرفق

الكلمة الترحيبية التي وجهها رئيس اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية الى المشاركين في مؤتمر تعديل معايدة حظر تجرب الأسلحة النووية في الجو وفي الفضاء الخارجي وتحت سطح الماء

أود أن أحييكم وأن أغتنم هذه الفرصة لاعلن مجددا عن ثبات الاتحاد السوفيatic على نهجه الرامي إلى التوصل في أسرع وقت ممكن إلى الحظر الكامل للتجارب النووية باعتباره خطوة هامة على طريق تخلص العالم من الأسلحة النووية . كما أود أن أؤكد استعدادنا لوقف تجاربنا النووية في أي وقت كان إذا قامت بذلك الولايات المتحدة الأمريكية أيضا . وإننا لعلى استعداد لقبول تعديل معايدة عام ١٩٦٣ بهدف تحويل التحديدات التي تتضمنها المعايدة بحيث تصبح حظرا شاملا . كما ندعو البلدان الأخرى إلى مساندة هذا القرار الذي طال انتظاره .

وأتمنى للمؤتمر الشجاج في أعماله مما يخدم المجتمع الدولي وقضية السلم على هذه الأرض .